

Xhosa (isiXhosa)

Korean ()

Intshayelelo Rites

Sayina umnqamlezo

Egameni likaYise, noNyana, noMoya
oyiNgcwele.

Amen

Imbuliso

Ubabalo IweNkosi yethu uYesu Kristu, Uthando
lukaThixo, Kwaye umthendeleko woMoya
oyiNgcwele Yiba nani nonke.

Kunye nomoya wakho.

Isenzo se-penimaant

Bhuti (Bazalwana noodade), masivume izono
zethu, Kwaye ke zilungiselele ukubhiyozela
iimfhlakalo ezingcwele.

Ndiyavuma kuThixo uSomandla Kuwe,
mawethu, ukuba ndonile kakhulu, Kwiingcinga
zam nangamazwi am, kwinto endiyenzileyo
nakwinto endiyenzileyo ukuyenza,
Ngempazamo yam, Ngempazamo yam,
ngetyala lam elibuhluntu; Ngenxa yoko
ndibuzayo, basibonga uMariya, Zonke iingelosi
nabangcwele, Ke wena, mawethu,
Ndithandazele kuNdikhoyo uThixo wethu.

Ngamana uSomandla angakholelwa kuthi,
Sixolele izono zethu, kwaye usinike ubomi
obungunaphakade.

Amen

Kyrie

Nkosi, yiba nenceba.

Nkosi, yiba nenceba.

Kristu, yiba nenceba.

Kristu, yiba nenceba.

Nkosi, yiba nenceba.

Nkosi, yiba nenceba.

Xhosa (isiXhosa)

Korean ()

IGloria

Uzuko kuThixo enyangweni, noxolo emhlabeni
kubantu abathanda okulungileyo. Siyakudumisa,
siyakusikelela, siyakuthanda, siyakuzukisa,
siyabulela ngozuko lwakho olukhulu, Nkosi
Thixo, uKumkani wasezulwini, Owu Thixo, Bawo
onamandla onke. INkosi uYesu Kristu, uNyana
okuphela kwamzeleyo, Nkosi Thixo, iMvana
kaThixo, Nyana kaYise, ususa izono zehlabathi,
yiba nenceba kuthi; ususa izono zehlabathi,
wamkele umthandazo wethu; uhleli
ngasekunene kukaYise. yiba nenceba kuthi.
Ngokuba nguwe wedwa oyiNgcwele; wena
wedwa unguYehova; nguwe wedwa
Osenyangweni; UYESU khristu, ngoMoya
oyiNgcwele, kuzuko lukaThixo uYise. Amen.

Ukuqokelela

Masithandaze.

Amen.

I-Liturgy yeLizwi

UKUFUNDA KOKUFUNDA

Ilizwi leNkosi.

Makabongwe uThixo.

Indumiso yokuphendula

Ukufundwa kwesibini

Ilizwi leNkosi.

Makabongwe uThixo.

Ivangeli

INkosi ibe nani.

Kwaye ngomoya wakho.

Ufundu IweVangeli engcwele ngokukaN.

N.

Uzuko kuwe, Nkosi

IVangeli yeNkosi.

Xhosa (isiXhosa)

Korean ()

Makadunyiswe, Nkosi Yesu Kristu.

Umsebenzi wokholo

Ndiyakholwa kuThixo omnye, uYise onamandla
onke, umenzi wezulu nomhlaba, kuzo zonke
izinto ezibonakalayo nezingabonakaliyo.

Ndiyakholwa kwiNkosi enye uYesu Kristu,
uNyana okuphela kwamzeleyo kaThixo, ozelwe
nguYise ngaphambi kwephakade. UThixo ovela
kuThixo, Ukukhanya okuvela ekuKhanyeni,
uThixo oyinyaniso ovela kuThixo oyinyaniso,
ozelwe, engenziwanga, ngokulingana noYise;
zabakho ngaye zonke izinto. Wehla emazulwini
ngenxa yethu, nangenxa yosindiso lwethu;
kwaye ngoMoya oyiNgcwele wenziwa inyama
yeNtombi Enyulu uMariya, waba ngumntu.

Ngenxa yethu wabethelelwa emnqamlezweni
phantsi koPontiyo Pilato; weva ubunzima
bokufa, wangcwyatwa; wabuya wavuka
ngomhla wesithathu ngokungqinelana
neZibhalo. Wenyuka waya ezulwini kwaye uhleli
ngasekunene kukaYise. Uya kubuya eze
esebuqaqawulini ukugweba abaphilileyo
nabafileyo nobukumkani bakhe abuyi kuba
nasiphelo. Ndiyakholwa kuMoya oyiNgcwele,
iNkosi, umniki-bomi, ophuma kuYise nakuNyana;
Iowo uzukiswa kuYise noNyana, owathetha
ngabaprofeti. Ndikholelwa kwiCawa enye,
engcwele, yamaKatolika neyabapostile.
Ndivuma ubhaptizo olunye loxolelo Iwezono
kwaye ndikhangele phambili kuvuko Iwabafileyo
nobomi behlabathi elizayo. Amen.

Nge-homily

Umthandazo weHlabathi

Sithandaza eNkosini.

Nkosi yiva umthandazo wethu.

I-Liturgy ye-EuCrist

Xhosa (isiXhosa)

Korean ()

Unikezelo

Makabongwe uThixo ngonaphakade.

Thandazani, bazalwana (bazalwana noodade),
ukuba idini lam nelakho iya kwamkeleka
kuThixo, uBawo onamandla onke.

Wanga uNdikhoyo angawamkela umnikelo ovela
ezandleni zenu ngenxa yendumiso nozuko
Iwegama lakhe, ukuze kulunge kuthi kunye
nokulungileyo kweBandla lakhe elingcwele
lonke.

Amen.

Umthandazo woMthendeleko

INkosi ibe nani.

Kwaye ngomoya wakho.

Phakamisani iintliziyo zenu.

Sibaphakamisela eNkosini.

Masibulele kuYehova uThixo wethu.

Ilungile kwaye inobulungisa.

Ngcwele, Ngcwele, Ngcwele Nkosi Thixo
wemikhos. Amazulu nomhlaba azele
bubuqaqawuli bakho. Hosana enyangweni.
Makabongwe lowo uzayo egameni leNkosi.
Hosana enyangweni.

Imfihlelo yokholo.

Sibhengeza ukufa kwakho, Nkosi, kwaye uvume
uVuko Iwakho ude ubuye. Okanye: Xa sisitya esi
Sonka kwaye sisela le ndebe, Sibhengeza ukufa
kwakho, Yehova, ude ubuye. Okanye: Sisindise,
Msindisi wehlabathi, ngokuba ngomnqamlezo
noVuko Iwakho usikhulule.

Amen.

ISiteko soMthendeleko

**Ngomyalelo woMsindisi kwaye siqulunqwe
yimfundiso yobuthixo, sinobuganga bokuthi:**

Bawo wethu osemazulwini, malingcwaliswe
igama lakho; mabufike ubukumkani bakho.
makwenzeke ukuthanda kwakho emhlabeni
njengasezulwini. Siphe namhla isonka sethu
semihla ngemihla; usixolele izono zethu;
njengokuba nathi sibaxolela abo basinayo;
ungasingenisi ekuhendweni; usihlangule
ebubini.

Sihlangule, Nkosi, kubo bonke ububi. Ngenceba
yiphe uxolo kwimihla yethu. ukuba, ngoncedo
Iwenceba yakho, sihlala sikhululekile esonweni
kwaye ukhuselekile kuko konke
ukubandezeleka, njengoko silindele ithemba
elisikelelekileyo nokuza koMsindisi wethu, uYesu
Kristu.

Ngenxa yobukumkani, amandla nozuko
ngawenu ngoku nangonaphakade.

INkosi uYesu Kristu, owathi kubaPostile bakho:
Ndishiya uxolo kuni, uxolo Iwam ndininika Iona;
ungazijongi izono zethu; kodwa ngokholo
IweBandla lakho, Uyinike uxolo nomanyano
ngobabalo ngokuhambelana nentando yakho.
Ohleliyo elawula ngonaphakade kanaphakade.

Amen.

Uxolo IweNkosi malube nani ngamaxesha onke.

Kwaye ngomoya wakho.

Masinikane umqondiso woxolo.

Mvana kaThixo, wena osusa izono zehlabathi,
yiba nenceba kuthi. Mvana kaThixo, wena osusa
izono zehlabathi, yiba nenceba kuthi. Mvana
kaThixo, wena osusa izono zehlabathi, Siphe
uxolo.

Xhosa (isiXhosa)

Korean ()

Nantso iMvana kaThixo, nanko ke yena osusa
izonzo zehlabathi. Banoyolo abo bamenyelwe
kwisidlo seMvana.

Nkosi, andifanelekanga ukuba ungene phantsi
kophahla lwam; kodwa thetha ilizwi lodwa
wophiliswa umphefumlo wam.

UMzimba (iGazi) kaKristu.

().

Amen.

Masithandaze.

Amen.

Gqiba iinqanawa

Intsikelelo

INkosi ibe nani.

Kwaye ngomoya wakho.

Wanga uThixo uSomandla angakusikelela, uYise,
noNyana, noMoya oyiNgcwele.

Amen.

Ukugxothwa

Phumanzi, iMisa igqityiwe. Okanye: Hambani
niye kushumayela iindaba ezilungileyo zeNkosi.

Okanye: Hambani ninoxolo, niyizukise iNkosi
ngobomi benu. Noma:Hamba ngoxolo.

Makabongwe uThixo.